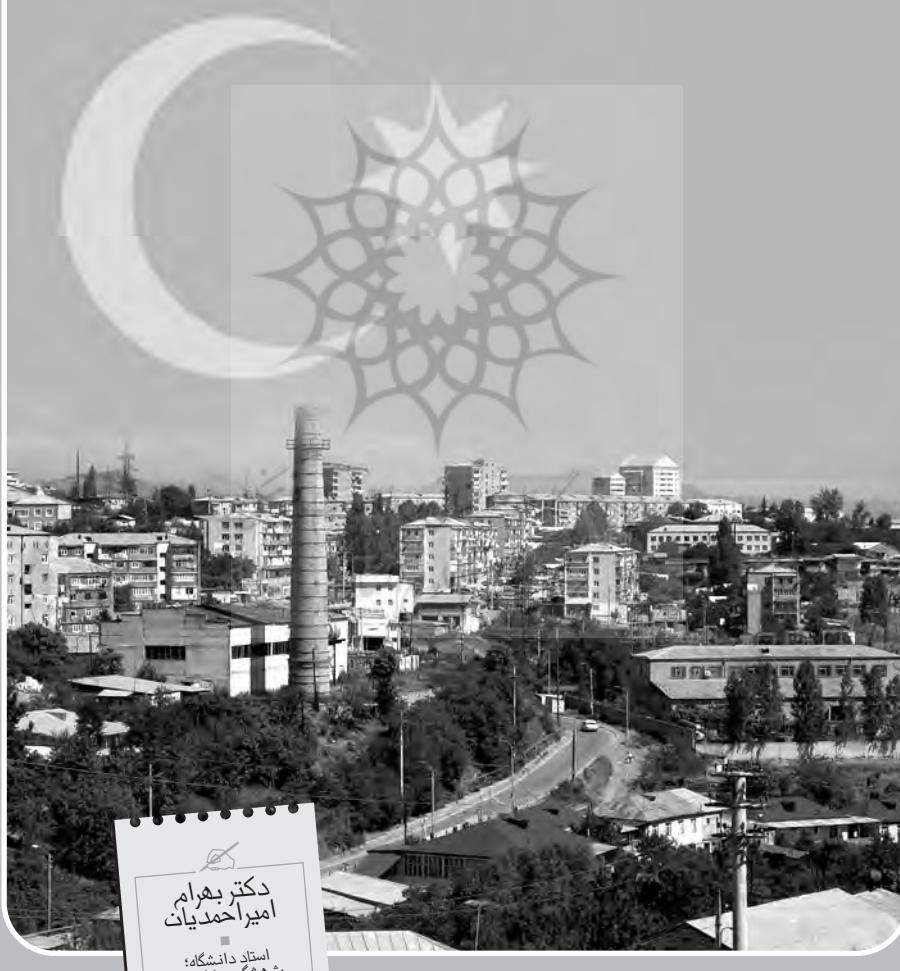


# جمهوری آذربایجان و مساله قره باغ



## چکیده

مناقشه ارضی قره باغ بین ارمنستان و آذربایجان در سال ۱۹۸۸ آغاز شد. در آن زمان منطقه کوهستانی قره باغ که بیشتر ساکنین آن را ارمنه تشکیل می‌دادند، اعلام کرد که از ترکیب آذربایجان خارج می‌شود. روز دهم دسامبر سال ۱۹۹۱ در قره باغ رفراندومی برگزار شد که طی آن بیشتر مردم خواستار کسب استقلال کامل از آذربایجان شدند. پس از آن اقدامات گسترده نظامی آغاز گردید که در نتیجه آن آذربایجان کنترل بر منطقه قره باغ و هفت منطقه پیرامون آن را از دست داد. از روز دوازدهم ماه مه ۱۹۹۴ پس از امضای قرارداد صلح در بیشک، اقدامات نظامی در منطقه مناقشه که در نتیجه آن حدود ۱۵ هزار نفر کشته و حدود ۱ میلیون نفر مجبور به ترک خانه‌های خود شده بودند، متوقف شد. از سال ۱۹۹۲ تا به امروز مذاکراتی برای حل مسالمت‌آمیز مناقشه در چارچوب گروه مینسک سازمان امنیت و همکاری اروپا انجام می‌شوند که تا کنون نتیجه خاصی نداشته‌اند و افکار عمومی منطقه همچنان سوالات و ابهامات زیادی درخصوص سرانجام این مناقشه دارند.

این پژوهش در صدد یافتن پاسخهایی برای این پرسش هاست که آیا منطقه قره‌باغ آن طور که گفته می‌شود از اهمیت استراتژیک برخوردار است؟ آیا آذربایجان اراده‌آن را دارد که در شرایط ثبات نسبی حاصل از درآمدهای نفتی، به ریسک جنگ دامن بزند؟ آیا ارمنه قره‌باغ حاضر می‌شوند سرزمینی را که بنا به گفته خودشان آزاد کرده و در آن جمهوری خودخوانده تشکیل داده‌اند رهاسازند و دوباره آن را در اختیار آذربایجان قرار دهند؟ آیا ارمنستان پس از صرف هزینه‌های انسانی و مادی، از درگیر شدن در این جنگ صرف نظر کرده و حاضر به عقب نشینی از موضع حمایت از قره‌باغ خواهد شد؟ آیا دولت آذربایجان حاضر خواهد شد بخشی از سرزمین مورد ادعای قره‌باغ را از دست بدهد؟ این دولت‌ها در برابر ملت‌ها چه پاسخ‌هایی خواهند داشت؟ آیا با همان قانونی که آذربایجان، ارمنستان یا دیگر جمهوری‌های اتحاد شوروی از اتحاد شوروی جدا و استقلال خود را اعلام داشتند، دولت‌های جنینی قره‌باغ، اوستیای جنوبی، آبخازیا و... هم می‌توانند از کشورهای به اصطلاح مادر جدا شوند (همانند کوزوو)؟ اگر کوزوو توانست چرا آن‌ها نتوانند به این حق دست یابند؟ این پرسش‌ها و ده‌ها پرسش دیگر، چیزی است که افکار عمومی سه طرف درگیر را به خود مشغول داشته است.

## آذن

۱۱

### طرح مساله

از سال ۱۹۸۸ و پیش از پایان جنگ سرد، در اثر سیاستهای گلاسنوسوت و پروسترویکای حزب کمونیست شوروی، فضای باز سیاسی به وجود آمد که در آن اختلافات خفته قومی در قلمرو این کشور پهناور امکان بروز یافته و کینه‌های زیر خاکستر آشکار شد. مهمترین و گستردگترین این بحرانها در منطقه قره‌باغ، بین جمهوری آذربایجان و ارمنه‌ای به وجود آمد که از قرنها پیش در آنجا می‌زیستند و مردمان بومی همانجا بودند. ارمنه قره‌باغ با کمک ارتش شوروی و ارتش ارمنستان توانستند نه تنها ولایت خود مختار قره‌باغ کوهستانی (در ترکیب جمهوری آذربایجان) را از سلطه دولت مرکزی جمهوری آذربایجان خارج سازند، بلکه با تصرف و اشغال بخشهای پیرامونی و تسخیر دلان استراتژیک لا چین که حائل بین قلمرو ارمنستان با جمهوری آذربایجان بوده و پیوند دهنده قلمرو قره‌باغ با ارمنستان بود، قلمروی به مساحت حدود ۱۶ درصد خاک آذربایجان اشغال گردید و نواحی پیرامونی شامل فضولی، جبرائیل، زنگیلان، قبادلی، کلجر، لا چین در تصرف جدایی طلبان ارمنی قرار گرفت. از چهار می ۱۹۹۴ بر اساس توافقنامه گروه مینسک آتش بس بین طرفین

برقرارشد که تاکنون ادامه دارد.

گروه مینسک سازمان امنیت و همکاری اروپا عبارت از سه کشور - ایالات متحده آمریکا، فرانسه و روسیه در مسئله حل صلح آمیز مناقشه قره باغ کوهستانی میانجیگری می‌کنند که، فعالیتهای آنها تاکنون نتیجه قابل توجهی نداشته است.

این پژوهش در صدد یافتن پاسخهایی برای این پرسش هاست که آیا منطقه قره باغ آن طور که گفته می‌شود از اهمیت استراتژیک برخوردار است؟ آیا آذربایجان اراده آن را دارد که در شرایط ثبات نسبی حاصل از درآمدهای نفتی، به ریسک جنگ دامن بزند؟ آیا ارمنه قره باغ حاضر می‌شوند سرزمینی را که بنا به گفته خودشان آزاد کرده و در آن جمهوری خودخوانده تشکیل داده اند را سازند و دوباره آن را در اختیار آذربایجان قرار دهند؟ آیا ارمنستان پس از صرف هزینه‌های انسانی و مادی، از درگیر شدن در این جنگ صرف نظر کرده و حاضر به عقب نشینی از موضع حمایت از قره باغ خواهد شد؟ آیا دولت آذربایجان حاضر خواهد شد بخشی از سرزمین مورد ادعای قره باغ را از دست بدهد؟ این دولت‌ها در برابر ملت‌ها چه پاسخ‌هایی خواهند داشت؟ آیا با همان قانونی که آذربایجان، ارمنستان یا دیگر جمهوری‌های اتحاد شوروی از اتحاد شوروی جدا و استقلال خود را اعلام داشتند، دولت‌های جنینی قره باغ، اوستیای جنوبی، آبخازیا و... هم می‌توانند از کشورهای به اصطلاح مادر جدا شوند (همانند کوزوو)؟ اگر کوزوو توانست چرا آن‌ها نتوانند به این حق دست یابند؟ این پرسش‌ها و ده‌ها پرسش دیگر، چیزی است که افکار عمومی سه طرف درگیر را به خود مشغول داشته است.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی روند تحول پortal جامع علوم انسانی

بحran قره باغ از جمله بحران‌های منحصر به فردی است که از یک بحران محلی کم اهمیت به بحرانی منطقه‌ای تبدیل شده است. این بحران اگرچه در همان حد منطقه‌ای باقی مانده، ولی پتانسیل تبدیل شدن به بحرانی جهانی را دارد.

جمهوری آذربایجان با کسب قدرت مالی از محل فروش نفت صادراتی<sup>۱</sup> و تقویت بنیه دفاعی خود در سال‌های اخیر در پی تغییر موازنۀ قوا و تهدید ارمنستان به حل مسئله از طریق نظامی در صورت نرسیدن به توافق است.

اگر در شرایط شکننده کنونی آتش جنگ دوباره شعله ورشود، می‌تواند ثبات منطقه را برهمن بزند

و دولت‌های منطقه را به هاداری از یک طرف و درگیر شدن در جنگ رهنمون شود. در آن صورت بحران قره‌باغ از بحرانی منطقه‌ای به بحرانی جهانی تبدیل خواهد شد. روسیه در شرایط موجود در حال از دست دادن دایره نفوذ خود در قفقاز است و ایالات متحده به حذف هرچه بیشتر روسیه از قفقاز می‌اندیشد. ناتو در صدد ورود رسمی به قفقاز است و گرجستان و آذربایجان برای ورود به ناتو بی‌تابی می‌کنند؛ ارمنستان متحده قدیمی و سنتی روسیه با اظهار علاقه جهت ورود به ناتو و ساختارهای اروپایی در صد خروج از مدار روسیه بوده و قصد برهم زدن معادلات را دارد. وضعیت منطقه بیش از پیش شکننده شده است.

هر نوع تغییر در ساختار قدرت منطقه، می‌تواند منطقه قفقاز را در مدار آمریکا و ناتو و تقویت جایگاه آمریکا و متحдан منطقه‌ای اش

يعنى ترکيه و اسرائیل قرار داده و به تضعیف جایگاه روسیه و ایران منجر شود. نزدیکی ترکیه به ارمنستان در سالهای ۲۰۰۸ و ۲۰۰۹ و عادی سازی روابط در این راستا قابل ارزیابی است.

به همین سبب حل معادله قره‌باغ از راه‌های دیپلماتیک، هنری است که می‌تواند آینده منطقه را دگرگون ساخته و از تبدیل شدن منطقه قفقاز به منطقه برخورد جلوگیری نموده و آن را به منطقه‌ای آرام و با ثبات و اقتصادی تبدیل کند. از این رو در کنار معادله قره‌باغ، مسئله آبخازیا، اوستیای جنوبی در گرجستان و چچن در قفقاز شمالی، سرنوشت منطقه را رقم خواهند زد.

اما لازمه مدیریت بحران‌های منطقه، بستگی به عمل بازیگران منطقه و فرامنطقه‌ای دارد که منافع آنان نه تنها با یکدیگر در یک سو قرار ندارد، بلکه بیشتر در جهت مخالف است که ناگزیر آن را به بازی حاصل جمع صفر تبدیل خواهد کرد؛ در حالی که قفقاز از نظر اقتصادی (منابع طبیعی، اقلیم، سرزمین، فرهنگ پربار با پیشینه و گوناگونی نیروی انسانی آموزش دیده و خلاق، راه‌های مبادلاتی و موقعیت ژئوپلتیکی و ترانزیتی و...)، استعداد تبدیل شدن به منطقه‌ای چهارراهی و بازاری بین‌المللی برای همکاری‌های اقتصادی و فرهنگی را دارد.

از این منظر، لازم به نظر می‌رسد بازیگران منطقه‌ای و فرامنطقه‌ای برای تعامل در یک منطقه حساس، بایستی با در نظر گرفتن همه جوانب؛ قفقاز را آن طور که می‌تواند باشد مورد ملاحظه قرار دهنده آن طور که خود دوست دارند.

ایالات متحده می‌خواهد دولت‌های گوش به فرمانی را در قفقاز برسرکار داشته باشد که نه تنها ایران و روسیه را کنار بگذارند، بلکه از منطقه حذف و روابط خود را با آن‌ها قطع کنند. ایران و روسیه نیز در مقابل از دولت‌های منطقه می‌خواهند آمریکا، ترکیه و اسرائیل را کنار بزنند و به ساختارهای منطقه‌ای پیوندند و از نظامی شدن منطقه دوری کنند.

اگرچه روسیه خواهان منافع حداکثری و حتی رقابت با ایران است، ولی این رقابت لزوماً به معنای

تخاصم نیست و هر دو کشور منطقه‌ای می‌توانند با تعامل با یکدیگر و کشورهای منطقه‌ای در چهارچوب همکاری‌های منطقه‌ای با یکدیگر و در کنار هم در منطقه تعامل داشته باشند، چیزی که پس از فروپاشی سوری و استقلال جمهوری‌های قفقاز کمتر مورد توجه قرار گرفته و استعدادهای منطقه و کشورهای پیرامونی در راه رقابت‌های ناسالم به کار گرفته شده و در راستای رقابت‌های خصم‌مانه و حذفی صرف شده و ناگزیر به ادامه بحران‌ها و عدم توسعه کل منطقه



ایالات متحده می‌خواهد دولت‌های گوش به فرمانی را در قفقاز برسرکار داشته باشد که نه تنها ایران و روسیه را کنار بگذارند، بلکه از منطقه حذف و روابط خود را با آن‌ها قطع کنند.

ایران و روسیه نیز در مقابل از دولت‌های منطقه می‌خواهند آمریکا، ترکیه و اسرائیل را کنار بزنند

منجر شده است.

تحولات گرجستان و بروز انقلاب رنگی در آن (سال ۲۰۰۳) و توسعه اندیشه‌های برکناری دولت‌های منطقه از طریق انقلاب‌های رنگی (اوکراین ۲۰۰۴، قرقیزستان ۲۰۰۵ و ۲۰۱۰)، سبب دگرگونی‌های اجتماعی زود گذر در منطقه شد که مدتی منطقه را ناآرام کرد.

با پیروی از گرجستان، انقلاب نارنجی در اوکراین رخ داد و موجب رضایت دولت‌ها و سازمان‌های غربی و دلگرمی آنان برای تداوم آن در سایر جمهوری‌ها شد که به زعم غرب، به سوی غرب و خروج از حوزه نفوذ روسیه گام بر می‌داشتند. اما عدم موفقیت این جریان در آذربایجان (انقلاب آبی) و ازبکستان (انقلاب سبز در اندیجان در دره فرغانه در سال ۲۰۰۵) سبب

ناکامی و ناکارآمدی این سناریو در منطقه شد.

به همین سبب پس از شکست جریان انقلاب رنگی در انتخابات پارلمانی آذربایجان در سال ۲۰۰۳، این دولت مصمم به جهت گیری در راستای حل مناقشه قرهباغ شد. گفته می‌شود که رئیس جمهور آذربایجان در آن برهه گفته بود که اقدام غرب برای بروز انقلاب رنگی در آذربایجان، دولت آذربایجان را در حمله نظامی به ارمنستان و بازپس گیری اراضی اشغالی ناگزیر خواهد کرد تا بدین ترتیب مردم را درگیر مسأله جنگ کند و توجه توده‌ها و افکار عمومی را به فضای بحرانی جنگ جلب نماید. بدین ترتیب بحران قرهباغ به ابزاری جهت تحمیل اراده‌های سیاسی مقامات و دولت‌ها تبدیل شده است.

اکنون که بیش از ۱۵ سال از اجرای آتش‌بس بین دو جمهوری ارمنستان و آذربایجان در جبهه‌های جنگ ناگورنو قرهباغ می‌گذرد، چشم‌انداز روشی از برقراری صلح دیده نمی‌شود. اظهار تمایل رؤسای جمهور دو کشور به حل بحران و ادامه مذاکرات چندجانبه و دوچانبه و انجام گفت‌وگوهای دوچانبه‌آنان در دولت‌های قبلی و کنونی هم نتوانسته است تصویر روشی از آینده سیاسی قرهباغ و چگونگی وضعیت حقوقی آن به دست بدهد.

آذربایجان هیچ‌گاه حاضر نشده است در مذاکرات صلح، قره‌باغی‌ها و نمایندگان آن‌ها به عنوان طرف سوم بپذیرد. در حالی که حتی روسیه با چچن‌ها مستقیماً وارد مذاکره شده بود و دولت سودان با شورشیان جنوب وارد مذاکره می‌شد.

تحولاتی که در جهان در حال شکل‌گیری است می‌تواند تأثیرات سرنوشت سازی بر دولت‌های جنینی داشته باشد. آبخازیا و اوستیای جنوبی در گرجستان، چچن در روسیه و به طور اولی قرهباغ در آذربایجان استعداد شکری برای کسب استقلال و شناسایی از سوی جامعه جهانی دارند همان‌طور که در منطقه کوزوو در صربستان اتفاق افتاد و در نظام بین‌الملل الگویی شد که از سوی جامعه جهانی مورد شناسایی قرار گیرد.

معاون دومای دولتی روسیه در بیست و دوم فوریه ۲۰۰۶ اعلام داشت که استقلال کوزوو می‌تواند سرمشی برای استقلال قرهباغ باشد. در نهایت قرهباغ و دیگر دولت‌های جنینی (به جز چچن که به شدت مورد توجه، نظارت و کنترل شدید نظامی- امنیتی روسیه قرار دارد) با استقلال و یا حداقل کسب خودمختاری در سطحی گسترده نقشه سیاسی منطقه را دگرگون خواهد کرد. اعلام استقلال اوستیای جنوبی و آبخازیا و شناسایی رسمی آن از سوی روسیه در سال ۲۰۰۸ پس از جنگ

روسیه با گرجستان در هشتم اوت، راه را برای قره باغ هموارتر کرده است. مهمتر اینکه قره باغ دارای پارلمان، نهاد ریاست جمهوری و ارتش ملی است و دولت داری حدود ۲۰ ساله را تجربه کرده و از سوی آمریکا حمایت مادی و معنوی می‌شود و در آنچا نمایندگی دایر کرده است.

این تحولات در عرصه بین الملل مناطق زیادی را در برخواهد گرفت که از آسیا تا آفریقا و قفقاز و بالکان را خواهد پوشاند. این چشم انداز همان چیزی است که پتروس غالی در زمان دیبر کلی سازمان ملل در دهه ۹۰ بدان اشاره کرده و گفته بود طولی نخواهد کشید که اعضای سازمان ملل به دو برابریا بیشتر افزایش یابد.

## وضعیت قره باغ

اکنون باید وضعیت قره باغ را در نظر گرفت. برخلاف آن چه در افکار عمومی مطرح است، موقعیت قره باغ استراتژیک نیست. این ادعا بدان جهت است که قره باغ ویژگی یک منطقه استراتژیک را دارا نیست. زیرا اگر موقعیت آن استراتژیک بود و برای منطقه و جهان از اهمیت برخوردار بود، وضعیت آن به سرعت به ثبات باز می‌گشت. برای مثال می‌توان از وضعیت کویت نام برد. کویت در آغاز دهه ۱۹۹۰ از سوی عراق اشغال شد، پاسخ جامعه جهانی بدان و رفع اشغال کاملاً با قره باغ متفاوت بود، در حالی که از نظر ماهوی شبیه هم بودند. در هر دو مورد اشغال سرزمین‌های مسلمانان روی داده بود.

اما سرزمین‌های اشغالی قره باغ آزاد نشد. چرا؟ موقعیت قره باغ شبیه کشمیر است؛ بدین معنی که بهترین وضعیت آن همانی است که اکنون در آن به سر می‌برد. استقلال یا باقی ماندن آن در ترکیب آذربایجان یا الحق آن به ارمنستان هر یک دارای اشکال حقوقی، قانونی و سیاسی است. بی جهت نیست که رهبران هر دو کشور آذربایجان و ارمنستان همچون رهبران هند و پاکستان بر سر کشمیر، تعجیلی در بازی نهایی در این قمار خطرناک ندارند. از طرفی قره باغ برگ برنده هر دو طرف یا هرسه طرف است، آذربایجان، ارمنستان و قره باغ.

در نه صلاح و نه جنگ، شرایط «جامعه امنیتی» تعریف و اقتصاد، سیاسی می‌شود و امکان پوشش قانونی برای پنهان کردن حیف و میل درآمدهای ملی و کمک‌های بلاعوض سازمان‌های بین‌المللی فراهم می‌شود که مراکز متعدد قدرت از آن بهره مند می‌شوند. چنین شرایطی به دولتها امکان می‌دهد درآمدهای ملی جامعه را صرف تشکیل نیروهای

امنیتی کنند تا هیئت حاکمه را بیشتر محافظت کرده و طول دوره قدرت آنان را طولانی تر و بقای مشروعيت آنان را تضمین و تأمین کنند. همچنین عدم پاسخگویی آنان به سازمان‌های حسابرسی به دلیل محترمانه قلمداد کردن ترتیبات امنیتی و نظامی، از شگردهایی است که می‌تواند توجیه این نوع سوءاستفاده‌های دواویر قدرت باشد.

در حال حاضر جمهوری خودخوانده قره‌باغ در نیویورک دفتر نمایندگی داشته و سایت اینترنتی بسیار گستردۀ و پرهزینه‌ای دارد. ارتش قره‌باغ حدود ۸۱ هزار نیروی نظامی، ۴۰ هزار چریک شبه نظامی، تعداد زیادی (۶۱۳ دستگاه) تانک‌های تی ۲۷، تی ۵۵، نفربرزرهی (۲۴۳ دستگاه)، انواع توپخانه (۲۲۳ آتشبار) و انواع موشک و سلاح‌های دیگر در اختیار دارد.

برخلاف آن چه در افکار عمومی مطرح است، موقعیت قره‌باغ استراتژیک نیست. این ادعا بدان جهت است که قره‌باغ ویژگی یک منطقه استراتژیک را دارا نیست

قره‌باغ، هیئت دولت کاملی دارد و از کمک‌های ایالات متحده و ارمنه سراسر جهان به ویژه از سوی ارمنه ساکن در آمریکا حمایت‌های مالی و سیاسی می‌شود. تولید ناخالص داخلی قره‌باغ در سال ۲۰۰۵ نسبت به سال قبل از آن ۱۳/۵ درصد رشد داشته است. نیروهای ارمنی قره‌باغ با به دست گرفتن بلندی‌های مشرف به دشت شیروان بر نواحی هموار و همچوار شرق قره‌باغ و پیشکوه‌های دشت‌های غربی آذربایجان اشراف کامل دارند و تمام مناطق غربی آذربایجان و راه‌های تدارکاتی جنوب- شمال و شرق- غرب در تیررس توپخانه آنان قرار دارد. هر نوع حمله آذربایجان به بلندی‌های قره‌باغ با تلفات زیادی (عمدتاً طرف آذربایجان) روبرو خواهد شد.

این موارد به طور حتم از نظر آذربایجان را در انتخاب گزینه نظامی با تردید روی می‌سازد. هنوز اسکان آوارگان جنگ قره‌باغ که در اوایل سال‌های دهه ۹۰ آواره شدند، به طور کامل از سوی دولت آذربایجان حل نشده و دشواری‌های بسیاری برای دولت پدید آورده است. تأمین شغل برای جمعیت فعال از نظر اقتصادی در بین این آوارگان هنوز حل نشده و بیکاری سبب بروز ناهنجاری‌های اجتماعی شده است.

تأمین نیازهای خانواده شهدا و معلولان جنگی از سوی نهادهای حکومتی آذربایجان با مشکلات و موانع جدی روبرو است و گاهی به برخوردها و تظاهرات این جامعه با دولت منجر می‌شود. افزودن بر تعداد این کمک‌گیرندگان که از درگیری نظامی دوباره بین دو طرف پدید خواهد آمد، نه دلخواه دولت آذربایجان است و نه دولت ارمنستان.

در منازعه قره‌باغ، ذهنیت ارامنه، خاطره تاریخی ایشان و برداشت منفی آن‌ها از آذری‌ها نقش عمده‌ای در مقایسه با پارامترهای عینی و واقعی ایفا می‌نماید. ارامنه پیشینه و فرهنگ منحصر به فردی دارند. حتی سبک برداشت آن‌ها از مسیحیت گرایش ملی داشته و تفاوت‌های قابل توجهی با فرقه‌های ارتدوکس و کاتولیک دارد.

به علاوه حس خودآگاهی ملی در ارامنه بسیار قوی

است. تاریخ ارمنستان حاکی از مقابله یک اقلیت مسیحی با اکثریتی غیر مسیحی (مسلمان) است.

علی‌رغم قتل عام‌های دسته جمعی و تبعیدهای اجباری و نسل‌کشی‌هایی که در سال ۱۹۱۵ توسط ترک‌ها به عمل آمده بود، آن‌چه که برای ارامنه اهمیت دارد، این واقعیت است که آذری‌ها هم مسلمان و هم ترک هستند. بدین ترتیب کوچک‌ترین منازعه و درگیری با آن‌ها خاطرات کشtar سال ۱۹۱۵ را در اذعان ارامنه زنده می‌کند.

بنابراین به نظر می‌رسد تضادهای فرهنگی و اختلافات قومی عامل مهمی در پیدایش منازعات بین دو جمهوری آذربایجان و ارمنستان باشد که نقش اساسی در تداوم مناقشه ایفا می‌نماید.

سازمان امنیت و همکاری اروپا از ابتدای فروپاشی اتحاد شوروی و پایان جنگ سرد در ارتباط با امنیت اروپا فعالیت‌های گسترده‌ای را در بحران قفقاز آغاز کرده است. از آنجاکه اروپایی‌ها قفقاز جنوبی را در محدوده اروپا می‌شناسند (هر چند از نظر جغرافیایی، فرهنگی و تاریخی این قسمت از جهان، جزو آسیا محسوب می‌شود) و آن را در همسایگی خود تعریف می‌کنند، بروز هرگونه بحران در آن منطقه را تهدیدی برای اروپا می‌دانند. به همین سبب در مورد بحران‌هایی مانند بالکان

نیروهای ارمنی قره‌باغ با  
به دست گرفتن بلندی‌های  
مشرف به دشت شیروان بر نواحی  
هموار و همچوar شرق قره‌باغ  
و پیشکوه‌های دشت‌های غربی  
آذربایجان اشراف کامل دارند  
و تمام مناطق غربی آذربایجان  
و راه‌های تدارکاتی جنوب-شمال  
و شرق-غرب در قیرس توپخانه  
آنان قرار دارد



# آذربایجان

(بوسنی و کوزوو)، قفقاز(چن، قرهباغ استیا، آبخازیا)، قبرس، یونان و ترکیه، و کردهای ترکیه (از جمله مسأله اوجالان) که در اروپا و پیرامون آن رخ داده و می‌دهد، حساسیت زیادی از خود نشان می‌دهند.

گروه مینسک وابسته به این سازمان در مصوبه ۹ می‌سال ۱۹۹۴ بین آذربایجان و ارمنستان آتش‌بس اعلام کرد که با توافق طرفین درگیر و حمایت روسیه، از ۲۱ ماه می‌همان سال آتش‌بس به اجرا درآمد. از آن زمان تاکنون که مدت ۱۶ سال سپری شده است، با وجود درگیری‌های پراکنده مرزی، آتش‌بس همچنان باقی است ولی تحول مهمی برای حل بحران صورت نگرفته است. ارامنه قرهباغ همچنان اراضی اشغالی را در کنترل دارند و دهها هزار آواره جنگی، در انتظار بازگشت به خانه‌های خویش در شرایط نامطلوبی به سرمی برند. ارمنستان در موضوع گیری‌های خود اعلام می‌کند که ارامنه قرهباغ با آذربایجان درگیر هستند و نه نیروهای ارمنستان. بدین ترتیب، ارمنستان قصد دارد که مسأله درگیری را از جنگ بین ارمنستان و آذربایجان به جنگ بین آذربایجان و ارامنه قرهباغ تبدیل نماید.

آذربایجان برای بازپس گیری قرهباغ تمہیدات زیادی به کار برده و در سیاست‌های خارجی خود فاکتور قرهباغ را مهم ارزیابی کرده است. در هر موقعیتی آذربایجان مسأله قرهباغ را در پیش رو قرار می‌دهد. البته با وجود همه فعالیت‌ها متأسفانه جامعه جهانی چندان توجهی بدان ندارد. در سیاست‌های خارجی حیدر علی اف قرهباغ نقش ویژه‌ای داشت و او در طول دوره زمامداری خود سعی بسیار داشت که بتواند هر طور که شده، این مسأله را حل کند. در همین راستا کشاندن پای شرکت‌های نفتی خارجی به منطقه و سرمایه گذاری آنان در دریای خزر و آذربایجان از جمله سیاست‌های اعلامی حیدر علی اف بود.

او بر این باور بود که شرکت‌های غربی که در آذربایجان و دریای خزر سرمایه گذاری کنند، نیاز به امنیت خواهند داشت و با وجود بحران قرهباغ که امنیت و ثبات منطقه را به خطر انداخته است، سعی خواهند کرد که به آذربایجان در حل مسأله قرهباغ کمک کنند.

اما همان طور که گفته شد، قرهباغ از اهمیت استراتژیک برخوردار نیست و علاوه بر آن، شرکت‌های نفتی آمریکایی خط لوله انتقال نفت را از دلان قفقاز عبور دادند که قرهباغ در جنوب آن قرار دارد. به علاوه نیروی حافظ امنیت چند ملیتی با کمک‌های فنی ناتو حفاظت از خطوط لوله را بر عهده دارند.

بدین ترتیب این امیدآذربایجان تحقق نیافت و عامل زمان به قرهباغ کمک کرد تا بتواند اصول دولتداری را تجربه کند و از وابستگی خود به ارمنستان بکاهد و در مقابله احتمالی با آذربایجان توانمندتر شود.

این مدل همانند الگوی منطقه پرواز ممنوع در عراق بود که به شیعیان در جنوب و کردها در غرب و شمال امکان داد تا از عامل زمان بهره مند شده و تجربه دولتداری و مملکتداری را کسب کنند.

### تخلیه اراضی اشغالی از سوی ارامنه

در مذاکرات گروه مینسک گفته شده است که برای برقراری صلح در قرهباغ ابتدا ارمنستان هفت استان اشغالی آذربایجان در پیرامون ناگورنو قرهباغ (مشتمل بر استان‌های فضولی، زنجیلان، جبرائیل، کلیجر، آقدام، قبادلی و لاچین) را تخلیه و در آنجا نیروهای حافظ صلح بین المللی استقرار می‌یابند. حدود پنج سال بعد همه‌پرسی وضعیت حقوقی قرهباغ برگزار خواهد شد. آذربایجان ابتدا با این ابتکار موافقت کرده بود، ولی با نحوه انتخابات مخالفت کرد. زیرا طرف ارمنی همه‌پرسی را از ساکنان کنونی قرهباغ می‌داند و آذربایجان از کل ساکنین قرهباغ که علاوه بر ارامنه شامل آذری‌هایی هستند که از منطقه رانده شده و در دیگر نقاط آذربایجان مستقر شده‌اند. به این ترتیب این مسأله نیز در کنار دیگر مسائل لا ینحل به ادامه بحران می‌افزاید.

اکنون باید دید که تخلیه اراضی مورد نظر از دید ارامنه چگونه ارزیابی می‌شود؟ آیا آنان حاضر به تخلیه این اراضی هستند و اگر به این کار رضایت می‌دهند، چرا قبلاً این اراضی را اشغال کردند و منظور و اهداف استراتژیک آنان از این کار چه بود؟ یکی از این استان‌های استراتژیک در دوره آغازین جنگ کلیجر و لاچین بود که گردنی بسیار مهم لاچین در آن واقع است و تنها گذرگاهی بود که منطقه قرهباغ را به ارمنستان پیوند می‌داد.

ارامنه اعلام کرده‌اند که حتی در صورت موافقت با تخلیه استان‌های اشغالی به هیچ عنوان لاچین را باز نخواهند گرداند، زیرا ارتباط قرهباغ با ارمنستان تنها از این طریق امکان پذیر است. اکنون نظر تحلیلگران ارمنی را در زیر مورد بررسی قرار می‌دهیم: آیا طرف ارمنی باید قلمرو شش منطقه را بازگرداند و فقط لاچین رانگاه دارد؟ در آن صورت کل خطوط جبهه دولت ارمنی با آذربایجان، شامل نخجوان از ۵۰۴ کیلومتر کنونی به ۱۰۰۱ کیلومتر افزایش خواهد یافت و خطوط جبهه بین آرتساخ (قره‌باغ کوهستانی) و آذربایجان از ۵۰۱ کیلومتر به ۶۰۳ کیلومتر خواهد رسید.

برای ارائه تصویری کامل از این که مرزهای ارمنستان با همسایگان در حال مناقشه چه وضعیتی دارد، باید یادآوری کرد که ارمنستان با ترکیه نیز مرزی برابر ۶۸۲ کیلومتر دارد که از نظر تدافعی در وضعیت مناسبی نیست. اگر روابط ارمنستان و ترکیه بهبود یابد آیا این جبهه امن خواهد بود؟ ولی ترکیه اعلام کرده است که بعد از برقراری روابط و گشوده شدن مرزها؛ ارمنستان باید قره باغ را تخلیه کند. این موضوع شرایط را پیچیده تر می‌کند. به همین سبب نیروهای ملی در داخل ارمنستان با ابتکار جدید سرکیسیان - گل بشدت مخالفت دارند. به منظور تقویت مؤثر خطوط جبهه گسترده، طرف ارمنی ناگزیر خواهد بود که منابع ضروری انسانی و مالی خود را بسیج کند.



ارمنستان در موضع گیری‌های خود اعلام می‌کند که ارامنه قره باغ با آذربایجان درگیر هستند و نه نیروهای ارمنستان. بدین ترتیب، ارمنستان قصد دارد که مسئله درگیری را از جنگ بین ارمنستان و آذربایجان به جنگ بین آذربایجان و ارامنه قره باغ تبدیل نماید

نخست، طرف ارمنی ناگزیر خواهد بود نفرات نظامی خود را (نیروهای مسلح ارمنستان و ارتش دفاعی آرتساخ) افزایش دهد و بنابراین مدت زمان خدمت وظیفه عمومی و ثبت‌نام افسران پیمانی را افزایش دهد.

دوم، پس از بیرون کشیدن نیروها، طرف ارمنی ناگزیر خواهد بود هزینه‌های زیادی را برای ایجاد خطوط دفاعی جدید، تدارک ببیند. برای به کارگیری اقدامات فوق، طرف ارمنی ناگزیر خواهد بود بودجه نظامی خود را افزایش دهد، ولی برای انجام این کار، ناچار است هزینه‌های اجتماعی اندک خود را بیشتر کاهش دهد که به دنبال آن با پیامدهای منفی روپرتو خواهد شد.

## دگرگونی‌های پیش آمده در جوامع آذربایجانی و ارمنی

### الف - نسل جدید

اکنون در آذربایجان و ارمنستان نسل جوانی پا به عرصه گذاشته است که از دوره شوروی خاطره‌ای ندارد و با آن الگوهای زندگی نکرده است. در هردو کشور ارمنستان و آذربایجان نسل جوانی که از ۲۰ سال به پایین سن دارند و تعداد قابل توجهی از جمعیت را تشکیل می‌دهند، با جهان معاصر

## آران



حیدرعلی اف بر این باور بود  
که شرکت‌های غربی که در  
آذربایجان و دریای خزر  
سرمایه‌گذاری کنند،  
نیاز به امنیت خواهند داشت  
و با وجود بحران قره‌باغ که  
امنیت و ثبات منطقه را به خطر  
انداخته است، سعی خواهند  
کرد که به آذربایجان  
در حل مسأله قره‌باغ  
کمک کنند

و حتی نمایندگان جامعه مدنی و آزاد در پارلمانهای خود  
در دست ندارند، به شدت سرکوب می‌شوند و وضعیت  
موجود ادامه می‌یابد. رفراندوم قانون اساسی در  
جمهوری آذربایجان برای امکان کاندیداتوری رئیس  
جمهور در دوره سوم شاید راه را برای ریاست جمهوری  
مادام العمری الهام علی یف فراهم آورده است. در این  
منطقه حاکمان دائمی اند اگرچه نام پادشاهی ندارند و  
رئیس جمهور انتخابی اند.  
ب - قره‌باغ به عنوان حیثیت و تابو

هر یک از طرفین درگیری قره‌باغ را مساله‌ای حیثیتی برای خود ارزیابی می‌کند زیرا در هر دو سوهویت ملی و بازیابی آن با مساله قره‌باغ گره خورده است. ارمنه ادعا می‌کنند که قره‌باغ به آنان تعلق دارد زیرا این منطقه به نام آرتساخ از قرون اولیه مسیحی ارمنی نشین بوده است و آذریها ادعا می‌نمایند که نام آن گویای تعلق آن به ترک زبانان است و از طرفی دیگر آن را بخش مکملی از جغرافیای خود می‌دانند. آذریها ادعا می‌کنند که از زمانهای دیرین این منطقه منطقه‌ای بیلاقی برای دشت نشینان آران (به معنی منطقه گرم در اصطلاح ترکی آذری) بوده است. ارمنه ادعا می‌کنند که آذربایجان منطقه‌ای هموار و دشت و جلگه بوده و قره‌باغ که ناحیه‌ای کوهستانی است مکمل جغرافیای ارمنستان است.

قره باع و جه المصالحه دولت‌های آذربایجان و ارمنستان است. در انتخابات ریاست جمهوری و پارلمانی هر دو طرف، تصاحب قره باع یا برگرداندن حاکمیت دوباره آن، از وعده‌های انتخاباتی برای پیروزی و به دست‌گیری قدرت بوده است. از طرفی ادامه جنگ سبب خاموش کردن اعتراضات مدنی و صنفی و سیاسی مخالفان محسوب می‌گردد. بنابراین از مناقشه قره باع طرفهای بسیاری سود می‌برند و تنها طرف بازنده ارامنه قره باع است که در شرایط محرومیت بسرمی‌برند و دیگر آذربایجانی‌ها ساکن در قره باع اند که آواره جنگی هستند و هنوز هم به امید بازگشت در اردوگاه‌ها یا در وضعیت موقت نامطلوب زندگی می‌کنند. در هر دو سو در پایتخت‌های آذربایجان و ارمنستان هیچ نشانه‌ای از جنگ دیده نمی‌شود و ثروتمندان در حال کسب درآمد و فقرا و زحمتکشان در تکاپوی یافتن روزی روزانه.

### ج - عدم تمایل به مناقشه‌ای دیگر

همان گونه که گفته شد، نسل جوان از یک سو، و ثروتمندان از سوی دیگر تمایلی به جنگی دیگر ندارند. جوانان به جهت سهیم نبودن در مناقشه تاریخی و کم رنگ شدن مسائل هویتی در بین آنان که در نتیجه فضای اینترنتی ایجاد شده است، نمی‌خواهند از وضعیت موجود (که مورد انتقاد آنان است) به وضعیتی نامطلوبتر که ناشی از جنگی دوباره خواهد بود، برگردند. جوانان در جستجوی یافتن وضعیت شغلی و اجتماعی آسوده‌ای هستند که پدران آنها در دوره شوروی از آن محروم، یا از آن بی اطلاع بودند (نبود امکان دستیابی به اطلاعات). ثروتمندان و مقامات عالی رتبه هر دو طرف هم تمایلی به از دست دادن ثروتها و امکاناتی که در اثر ادامه وضعیت آتش بس بدان دست یافته‌اند، ندارند.

مهم‌تر اینکه جمهوری آذربایجان نمی‌خواهد به خاطر منطقه‌ای که از نظر اقتصادی ارزش چندانی در تولید ثروت ملی ندارد (منطقه قره باع کوهستانی)، شرایط مساعد برای بهره‌برداری از منابع نفتی، صدور به بازارهای جهانی و کسب دلالهای نفتی را از دست دهد. زیرا ارامنه قره باع در صورت از دست دادن سرزمینی که برای آن مبارزه بسیار کرده و زندگی خود را با دشواری‌ها و محرومیت‌های آکنده کرده‌اند، راه دیگری به جز تخریب و تلافی از طریق ایجاد ناامنی در جریان خطوط لوله‌های انتقال انرژی آذربایجان به غرب نخواهند داشت. با این وجود به نظر می‌رسد جمهوری آذربایجان تصمیم دارد در صورت پافشاری ارامنه قره باع به ادامه وضع موجود و سازش ناپذیری، و قطع شدن امیدها از راه حل دیپلماتیک به سوی بکارگیری ابزار نظامی باشد. در این راستا

مروری بر رفتارهای اخیر جمهوری آذربایجان و نیز برقراری روابط دیپلماتیک بین ترکیه مدافعان اصلی آذربایجان با ارمنستان بیانگر این موضوع است که، معادله قفقاز در حال دگرگونی است.

#### د - شک و بدگمانی

با در نظر گرفتن شرایط موجود، مردم هر دو سوی درگیری، با دیده شک به مسائل می‌نگرند. وضعیت نه جنگ و نه صلح شرایط نامناسبی را برای طرفین ایجاد کرده است. سرکوب ندای مخالف به بهانه جنگ دستاویزی است برای رشد نیروهای امنیتی و نظامی که در سایه آن طبقات خاصی منافع سرشاری کسب می‌کنند و مانند برخی کشورهای منطقه، سبب نظامی و امنیتی شدن جامعه شده است. از این رو می‌توان گفت که به علت نبودن احزاب قدرتمند و سازمانهای مردم نهاد قوی نیز به دلیل وقوه قضائیه و مقننه و نیروهای نظامی تحت کنترل؛ دولتهای مقتدر، مردم را از جریان وقایع بی خبر گذاشتند و همه اخبار محرمانه قلمداد می‌شود. بسته بودن فضای اطلاعات و نبود جریان آزاد آن به متصلب شدن شرایط منجر شده است.

#### ه - دیدار رهبران مذهبی ارمنستان و جمهوری آذربایجان

برای اولین بار پس از فروپاشی اتحاد جماهیر شوروی، رهبر مذهبی ارامنه جهان برای شرکت در نشستی که سایر رهبران مذهبی دنیا نیز در آن حضور داشتند، به جمهوری آذربایجان سفر کرد. این اولین دیدار جاثلیق گارگین دوم، از جمهوری آذربایجان از زمان آغاز جنگ خونین بین دو کشور بر سر منطقه مورد مناقشه قره باغ است.

جاثلیق گارگین دوم به دعوت شیخ الله شکور پاشازاده، رئیس اداره مسلمانان قفقاز به باکو سفر کرد. اسقف اعظم کیریل، رهبر کلیسای ارتودوکس روسیه نیز برای شرکت در این نشست به جمهوری آذربایجان سفر کرده بود.

اسقف اعظم کیریل طی سال‌های اخیر تلاش کرده که میان کشورهایی که دارای اختلافات سیاسی هستند، میانجیگری کند. او به عنوان نمونه برای کاستن از تنش میان روسیه و گرجستان، به تماس‌های کلیسای روسیه با کلیسای ارتودوکس گرجستان ادامه داد. رهبر کلیسای ارتودوکس روسیه در دیدار رهبران مذهبی جمهوری آذربایجان و ارمنستان که روابط سیاسی خصوصت‌آمیزی دارند، حضور داشت. زمانی مسلمانان آذری و مسیحیان ارمنی در منطقه قره باغ کنار یکدیگر زندگی می‌کردند. سی هزار نفر در درگیری میان دو کشور جان خود را از دست دادند و صدها هزار نفر که بیشتر آنها را

شهروندان جمهوری آذربایجان تشکیل می‌دادند، آواره شدند.

سازمان دهنگان این نشست مذهبی در باکو، هدف از این گردهمایی را تشویق رهبران مذهبی به حضور فعال در صحنه دیپلماسی عنوان کردند. نزدیک به دویست رهبر مذهبی از سی کشور در این نشست حضور داشتند.

رهبران مذهبی جمهوری آذربایجان و ارمنستان پس از دیدار گفتند به حل و فصل مناقشه میان دو کشور کمک خواهند کرد. گارگین دوم و الله شکر پاشازاده در بیانیه ای گفتند ادامه گفت و گوی رهبران مذهبی دو کشور برای حل این مناقشه مهم است.

اسقف اعظم کیریل نیز ابراز امیدواری کرده که این دیدار از تنش های میان دو کشور بکاهد.

رهبر مذهبی ارامنه جهان، الله شکر پاشازاده را به

ارمنستان دعوت کرده است. این نوع دیدارها امید به گفت و گو و مفاهeme بین دو کشور را افزایش می‌دهد. هنرمندان، صاحبان کسب و کار، نمایندگان پارلمان، ورزشکاران و نهادهای غیر دولتی دو کشور امیدهای اینده برقراری مناسبات دو کشور شمرده می‌شوند که می‌توانند دو ملت را باهم آشتبانند، اگرچه دولتمردان تمایلی به نزدیکی دو ملت ندارند.

### در انتخابات

ریاست جمهوری  
و پارلمانی هر دو طرف،  
تصاحب قوه باغ یا برگرداندن  
حاکمیت دوباره آن،  
از وعده های انتخاباتی  
برای پیروزی و به دست گیری  
قدرت بوده است

### نقش قدرتهای منطقه‌ای در مناقشه قره باغ

موقعیت رئوپلیتیکی قره باغ و شرایط کنونی آن همه کشورهای پیرامون را به نحوی تحت تاثیر قرار داده است. روسیه به عنوان بازیگر اصلی این صحنه، از آغاز و حتی به اعتباری در پیدایش و ادامه روند بحران مشارکت داشته است. با وجودی که اکنون روسیه با این منطقه همسایگی ندارد، اما در آن فعال و نقشی سرنوشت داشته، دارد و خواهد داشت. ایران تنها کشور منطقه است که مرزهای بلافصلی با این منطقه دارد و منافع ملی و تمامیت ارضی و امنیت ملی ایران می‌تواند تحت تاثیر مساله قره باغ قرار گیرد. ترکیه به عنوان بازیگر خارج از منطقه با تلاش برای قرار گرفتن در متن، همیشه خود را به منطقه و روند جریان تحمیل کرده است تا این طریق منافعی برای ارتقای موقعیت خود در قفقاز تدارک بینند. مطالبی که در پی می‌آید، مروری بر رفتار هریک از بازیگران در منطقه است.

## ترکیه

روابط نزدیک آذربایجان با ترکیه به زمانی باز می‌گردد که در آغاز درگیریها؛ ترکیه اعلام کرد که هنگامی با ارمنستان روابط دیپلماتیک خود را آغاز خواهد نمود که مناطق اشغالی قره باغ را به آذربایجان بازپس دهد. از سال ۱۹۹۴ که آتش بس اعلام شده است نه ارمنستان از موضع خود عقب نشینی کرده و نه ترکیه روابط دیپلماتیک با ارمنستان برقرار کرده است. اما تنگناهای سرمایه‌گذاری غربیها در ترکیه و کاهش درآمدهای حاصل از توریستهای غربی (که ناشی از بحران اقتصادی جهانی است) ترکیه را ناگزیر به گرایش به سوی شرق و پیرامون و بنا به ادعای وزیر خارجه آن مرزهای امپراتوری عثمانی نموده است.

### آغاز گفت و گوهای ترکیه و ارمنستان برای برقراری

روابط مجدد، پس از گذشت سالهای طولانی جهان را با شگفتی رو برو کرده است. ارمنستان؛ ترکیه را در کشتار ارامنه در سال ۱۹۱۵ از سوی دولت عثمانی محکوم و مقصر می‌شناسد و خواهان شناخته شدن این واقعه به عنوان نسل کشی است. ارامنه با لایهای قدرتمندی که در آمریکا و اروپا (به ویژه تعداد زیاد ارامنه ساکن در فرانسه) دارند در این زمینه گامهای بزرگی برداشته‌اند. بنابراین مدامی که ترکیه به این نسل کشی اعتراف نکند، ارامنه با برقراری روابط دیپلماتیک موافقت

نخواهند کرد. ترکها نیز شرط برقراری روابط را تخلیه اراضی اشغالی قره باغ از سوی ارامنه و دست کشیدن از ادعای نسل کشی در سال ۱۹۱۵ می‌دانند. ترکها به خوبی می‌دانند در صورت پذیرش نسل کشی، ناگزیر خواهند بود به استناد تاریخی، ارمنستان غربی را به ارمنستان بازگردانند. آرارات کوه مقدس ارامنه است و به عنوان نماد ملی و تاریخی آنان شمرده می‌شود. هر روز صبح که شهر و ندان ارمنی، به ویژه ساکنان ایروان پایتخت ارمنستان، از خواب بیدار می‌شوند در جنوب، کوه آرارات را می‌بینند که در فاصله ای کوتاه اما در خاک ترکیه واقع شده است. آنان می‌خواهند کوه آرارات در قلمرو ارمنستان باشد. از این رونوستالتی ارامنه در نگاه به ترکیه آشتی پذیرنمی‌نماید. از طرفی دیگر جمهوری آذربایجان نمی‌خواهد ارمنستان قدرت خود را بازیابد و با ترکیه، متحد اصلی

مردم هر دو سوی درگیری،  
با دیده شک به مسائل می‌نگرند.  
وضعیت نه جنگ و نه صلح شرایط  
نامناسبی را برای طرفین ایجاد  
کرده است. سرکوب ندای  
مخالف به بیانه جنگ  
دستاویزی است برای رشد  
نیروهای امنیتی و نظامی که  
در سایه آن طبقات خاصی منافع  
سرشاری کسب می‌کنند

آذربایجان در منطقه، رابطه برقرارسازد. از این رو این معادله پیچیده می‌تواند کماکان مسکوت و لا یتحل باقی بماند. شرایط موجود برای همه کشورهای منطقه سودآورتر و کم خطرتر است. بازتاب برقراری روابط یاد شده در جمهوری آذربایجان بحث انگیز بود. این بازتاب هم از سوی مقامات دولتی و هم احزاب و مردم گله آمیز و تاسف‌آور قلمداد شد.

## درخواست ترکیه از ارمنستان برای عقب‌نشینی از قره‌باغ

یک روز پس از امضای توافقنامه عادی‌سازی روابط بین آنکلا و ایروان، نخست وزیر ترکیه خواستار عقب‌نشینی ارمنستان از قره‌باغ شد. به گزارش خبرگزاری فرانسه، در حالی که امضای توافقنامه عادی‌سازی روابط میان وزیران امور خارجه ترکیه و ارمنستان نوید بهبود روابط این دو کشور پس از سالیان دراز اختلاف را می‌داد، ترکیه شرط جدیدی برای ارمنستان تعیین کرد.

براساس این گزارش، رجب طیب اردوغان، نخست وزیر ترکیه حل اختلافات با ارمنستان را منوط به عقب‌نشینی این کشور از بلندی‌های قره‌باغ کرد. به گفته‌وى عقب‌نشینی ارمنستان از این منطقه، سبب تسریع روند عادی‌سازی شده و ایجاد جو مناسب برای بازگشایی مرزهای دو کشور خواهد بود. از سویی، رئیس جمهوری ارمنستان در پیامی تلویزیونی، مردم کشورش را به وحدت دعوت کرد.

به گزارش رسیده سرژ سرکیسیان پس از امضای توافقنامه عادی‌سازی روابط ترکیه و ارمنستان در شهر زوریخ در پیامی تلویزیونی خطاب به مردم کشورش گفت: بیش از هر زمان دیگری وحدت اقشار مختلف کشورش اهمیت دارد و ما با وحدت خود می‌توانیم با تحولاتی که اهداف ملی کشورمان را نقض کند، مقابله کنیم.

وی با اشاره به این که ما امروز تلاش می‌کنیم با کشوری روابطمان را عادی کنیم که در زمان حکومت عثمانی سیاست نابودی بخشی از ملت ارمنی در آن اعمال شد، افزود: با این وجود برای داشتن کشوری مستحکم، باثبات و توسعه یافته باید با همه کشورهای همسایه از جمله ترکیه روابط عادی برقرار کرد.<sup>۲</sup>

موقع دولت ترکیه در خصوص مناقشه قره‌باغ در عین تلاش برای از سرگیری روابط با ارمنستان را می‌توان از زبان وزیر خارجه ترکیه به این صورت خلاصه نمود: «هم اکنون برای ترکیه خیلی مهم است که به دولت باراک اوباما توضیح دهد که در حل مناقشه قره‌باغ کوهستانی چه نقاط حساسی وجود دارد. قبل از سفر به امریکا من با دیپلمات‌های آذربایجانی مذاکراتی انجام داده‌ام، ما

بطور مدام با آنها در ارتباط هستیم. برای ترکیه خیلی مهم است که امریکا بر این مسئله تمام نظرات خود را متصرک کند. ما علاقه زیادی از سوی واشنگتن نسبت به مناقشه قره باغ کوهستانی مشاهده کرده ایم. من بارها گفته ام و می خواهم تکرار کنم روند توسعه روابط میان ارمنستان و ترکیه به عنوان یک کاتالیزور برای حفظ روند قره باغ کوهستانی در عرصه بین المللی بوده است و خواهد بود. تلاش های ما هم برای انجام گرفتن این امر است. ما می خواهیم که به مردم آذربایجان بگوییم: مطمئن باشید که ما کنار شما هستیم.<sup>۳</sup> »

### روسیه

روسیه پس از تلاشهای آمریکا برای حذف این کشور از منطقه قفقاز، بر فعالیتهای دیپلماتیک خود افزوده است، این کشور پس از جنگ با گرجستان در اوستیای جنوبی و کنترل اوضاع از اوت ۲۰۰۸، با جدیت بیشتری مساله قفقاز را رصد می کند. حمله به اوستیای جنوبی و پس راندن نیروهای گرجی اعلام خطر مسکو به غرب برای نشان دادن اهمیت قفقاز در استراتژی روسیه بود که در بازنگری آئین نظامی روسیه نیز بدان توجه شده است.

بنا به گزارش روسيران، به نقل از خبرگزاری ایتارتاس، وزارت خارجه روسیه در ۱۶ مارس ۲۰۰۸ گزارش داد که این کشور آماده است تا به کمک فعالانه خود در قالب گروه مینسک سازمان امنیت و همکاری برای اروپا به منظور تضمین ثبات و آرامش در قره باغ ناگورنو کمک کند.

وزارت خارجه روسیه که درباره رای گیری در سازمان ملل در خصوص منطقه قره باغ واکنش نشان می داد گفت که روسیه به همراه فرانسه و ایالات متحده آماده ادامه تلاش های فعالانه در چارچوب گروه مینسک به منظور تکمیل هماهنگی اصول اساسی برای حل مناقشه قره باغ بین آذربایجان و ارمنستان است.

آذربایجان همچنان قره باغ را جزی از خاک خود می داند، و نشست های گروه مینسک که آمریکا، فرانسه و روسیه جزی از آن هستند تاکنون به نتیجه ای نرسیده است. در همین ارتباط ۲۴ اسفند ماه ۱۳۸۸ سازمان ملل خواستار خروج نظامیان ارمنستان از این منطقه شد، ضمن اینکه در قطعنامه ای که در این ارتباط به رای گیری گذاشته شد، فرانسه، روسیه و آمریکا با درخواست مجمع عمومی سازمان ملل متحد مبنی بر خروج نظامیان ارمنی از قره باغ مخالفت کردند.<sup>۴</sup>

به گزارش ایتارتاس، «دیمیتری مدووف» که در اول جولای ۲۰۰۹ به آذربایجان سفر کرده بود،

در یک کنفرانس خبری گفت: آخرین دور مذاکرات انجام شده میان آذربایجان و ارمنستان در سن پترزبورگ نشان داد که هر دو طرف علاقه دارند تا مسائل خود را براساس قوانین بین‌المللی مورد بررسی و حل و فصل قرار دهند.

## آمریکا

اگرچه ایالات متحده آمریکا دفتری در نیویورک در اختیار جنبش قره باغ قرار داده است و به آنان کمک مالی می‌کند که مورد اعتراض آذربایجان است، اما هیچگاه از استقلال قره باغ و جمهوری خودخوانده آن حمایت نکرده است. در تاریخ

۲۰ آذر، ۱۳۸۸ خبرگزاری ریا نووستی از ایروان گزارش داد که خانم «هیلاری کلینتون» وزیر امور خارجه آمریکا در جریان ارتباط تلفنی با «سرژ سرکیسیان» رئیس جمهور ارمنستان اعلام کرد که آمریکا خواستار حل مسالمت‌آمیز و درازمدت مناقشه قره باغ است.

به گزارش دفتر مطبوعاتی ریاست جمهوری ارمنستان، این تماس تلفنی به پیشنهاد طرف آمریکایی برقرار شد. در این گزارش که توسط خبرگزاری «نووستی- ارمنستان» منتشر شد، گفته می‌شود: وزیر امور خارجه آمریکا باز دیگر حمایت کشورش را

اگرچه ایالات متحده آمریکا دفتری در نیویورک در اختیار جنبش قره باغ قرار داده است و به آنان کمک مالی می‌کند که مورد اعتراض آذربایجان است، اما هیچگاه از استقلال قره باغ و جمهوری خودخوانده آن حمایت نکرده است

از حل مسالمت‌آمیز و درازمدت مناقشه قره باغ اعلام کرده و تاکید نمود که دولت آمریکا حل مسئله قره باغ و عادی شدن روابط میان ارمنستان و ترکیه را دو مسئله متفاوت می‌داند.<sup>۵</sup>

در دیدار تیرماه ۱۳۸۹ خانم کلینتون از ایروان نیز در رابطه با مساله قره باغ مذاکراتی با مقامات ارمنی صورت گرفته است که از اهمیت خاصی برخوردار است، اما درباره این مذاکرات مطالبی در رسانه‌ها منتشر نشده است.

بویژه آنکه وزیر خارجه آمریکا در باکو با رئیس جمهور و وزیر خارجه آذربایجان نیز دیدار و گفت و گو داشته است که آنها از آمریکا خواسته‌اند نقش فعال تری در تحولات مناقشه قره باغ ایفا کند.

## ایران

از آغاز درگیری ارامنه با آذریها بر سر مساله قره باغ، ایران از موضع بی طرفی برخورد کرده و در اوایل دهه ۹۰ قرن بیستم در یک فرایند ناموفق میانجیگری وارد شد که شاید به علت ناپاختگی نتوانست موقفيتی کسب کند. آذریها ایران را به جانبداری و کمک به ارامنه در اشغال قره باغ متهم می‌کنند و ایران تا کنون نتوانسته این جو بدینی را از اذهان آذریها بزداید. با وجود کمکهای بی‌دریغ ایران برای برقراری ارتباط زمینی نخجوان با خاک اصلی آذربایجان که بعد از جنگ ارتباط زمینی دو قسمت آذربایجان از هم قطع شده است، آذربایجان همیشه کمکهای ایران را نادیده گرفته است و به تبلیغات سوء علیه تمامیت ارضی ایران ادامه می‌دهد. رشد اندیشه پان ترکیسم و کمک به گسترش آن از سوی مقامات دولتی و خصوصی و

محافل سیاسی آذربایجان دنبال می‌شود. با این حال ایران هیچگاه از توانهای خود برای پاسخ به آذربایجان بهره نجسته است. موضع رسمی ایران، تفکیک ناپذیری قره باغ از آذربایجان است و بارها در مجامع بین المللی از تمامیت ارضی آذربایجان دفاع کرده، ادعای استقلال قره باغ را به رسمیت نشناخته و حق حاکمیت جمهوری آذربایجان بر قره باغ را مورد تاکید قرار داده است. با این وجود و همسایگی با قره باغ، ایران در فرایند مذاکرات صلح شرکت داده نشده است. هیچ یک

از اعضای گروه مینسک با قره باغ همسایه نیستند و تمایلی به مشارکت ایران در این فرایند را ندارند. با وجودی که مناطق اشغالی قره باغ حدود ۸۰ کیلومتر و ارمنستان ۴۰ کیلومتر با ایران هم مرز هستند و بیشترین آسیبهای این درگیری متوجه ایران است، اما آمریکا، فرانسه و روسیه به عنوان قدرتهای و فرماننده‌ای در گروه مینسک و در فرایند صلح شرکت دارند و ایران محروم است.

با پیشنهادهای ایران برای ورود به مساله میانجیگری، وزیر امور خارجه ایران آمادگی تهران را برای میانجیگری در حل مناقشه قره باغ اعلام کرد. خبرگزاری «ریا نووستی» در ۴ دی ۱۳۸۸ از مسکو خبرداد که «تیگران سرکیسیان» نخست وزیر ارمنستان امکان حضور ایران در روند حل مناقشه قره باغ بعنوان میانجی را رد کرد. آن‌طور که سرکیسیان به خبرنگاران اطلاع داد، شکل میانجیان حل

مناقشه قره باغ دستخوش تغییر نخواهد شد.

به گزارش «Armenia Today»، سرکیسیان تاکید کرد که در سال آینده روند مذاکراتی در خصوص قره باغ در همان سطحی که بوده، حفظ خواهد شد.<sup>۶</sup> این در حالی است که وزارت خارجه در اول ماه می ۲۰۱۰ اعلام کرد که روسیه مخالفتی با میانجیگری ایران در مسئله قره باغ ندارد. خبرگزاری «ریا نووستی» از قول «آندره نسترنکو» سخنگوی وزارت امور خارجه فدراسیون روسیه اعلام کرد که روسیه هیچ مخالفتی با پیشنهاد ایران برای برگزاری دیدار سه جانبه وزرای خارجه آذربایجان، ارمنستان و ایران در رابطه با حل مسئله قره باغ ندارد. نسترنکو طی دیدار کوتاهی با خبرنگاران در تفسیر پیشنهاد ایران برای میانجیگری در حل مسئله قره باغ اظهار داشت: «ما هیچ مخالفتی با چنین دیداری نداریم. اگر چنین دیداری انجام شود، مسلم است که باید منتظر نتایجش بود و آنگاه درباره امکان میانجیگری ایران در حل مسئله قره باغ صحبت کرد».

نسترنکو تاکید کرد که در حال حاضر پیشنهاد ایران درباره شرکت در حل و فصل مسئله قره باغ تنها در رابطه با برگزاری چنین دیدار سه جانبه ای بوده است.<sup>۷</sup>

## آذربایجان

۳۱

### پایان سخن

ارامنه پیش بینی می کردند که مساله قره باغ در سال ۲۰۰۹ یا ۲۰۱۰ حل خواهد شد. آرمن آشوتویان، نماینده مجلس ارمنستان، در ۱۹ مهرماه ۱۳۸۵ اظهار داشت که حل مشکل قره باغ در سال ۲۰۰۶ غیرممکن است. به گزارش خبرگزاری «رگنوم» وی همچنین گفت که با توجه به انتخابات پارلمان و ریاست جمهوری ارمنستان در سال های ۲۰۰۷ و ۲۰۰۸، «گشايش پنجره» در مشکل قره باغ تنها در سال ۲۰۰۹ یا ۲۰۱۰ ممکن خواهد بود. بنا به اظهار او میزان «گشايش» این پنجره بستگی به این دارد که چه کسی در ارمنستان قدرت را در دست گیرد. وی در ادامه سخنانش با اشاره به اهمیت برگزاری همه پرسی در قره باغ گفت: در این همه پرسی دو مسأله، یعنی استقلال کامل قره باغ به عنوان یک کشور دموکراتیک و مسأله حق انتخاب مردم این جمهوری، که مهم ترین نشانه دموکراسی است، حل خواهد شد.<sup>۸</sup>

در پایان ۳۷ مین نشست وزرای خارجه کشورهای عضو سازمان کنفرانس اسلامی در شهر دوشنبه در تاریخ بیستم می ۲۰۱۰ سه قطعنامه در رابطه با مناقشه قره باغ کوهستانی بین آذربایجان و ارمنستان صادر شد. در این قطعنامه ها ارمنستان به عنوان یک کشور اشغال گر اعلام شده است.

توفيق عبد الله اف سفير آذربایجان در عربستان سعودی و نماینده آذربایجان در سازمان کنفرانس اسلامی در این مورد به خبرگزاری «ترند» گفت: قطعنامه اول یک قطعنامه سیاسی است و در آن ارمنستان بعنوان کشور اشغالگر اعلام شده و تنشست بعدی سازمان کنفرانس اسلامی در قاهره بر نقطه عطف بودن آن تاکید شده است.

۳۷- مین نشست وزرای خارجه کشورهای عضو سازمان کنفرانس اسلامی در دوشنبه برگزار شد.. در این نشست ۸۰ هیئت نماینده از کشورهای عضو دائمی و عضو ناظر این سازمان شرکت کرده اند. توفيق عبد الله اف افزود: در قطعنامه اول که همه ساله تصویب می شود، یک تغییرات جدی صورت گرفته است. مناقشه قره باغ کوهستانی در سازمان کنفرانس اسلامی همیشه باید مذکور شود، در غیر این صورت ما به عقب بر می گردیم. وی بیان کرد: در قطعنامه دوم ارائه کمکهای مالی برای آوارگان و پناهندگان آذربایجانی که بر اثر مناقشه قره باغ کوهستانی از سرزمینهای خویش رانده شده اند، در نظر گرفته می شود. به گفته وی، در قطعنامه سوم هم نابودی آثار باستانی تاریخی و دینی آذربایجان در مناطق اشغالی کشور از سوی ارمنستان افشا شده است.<sup>۹</sup>

آریل کوئن کارشناس سرشناس آمریکا در امور مسایل روسیه و اوراسیا و انرژی جهانی در این باره اظهار داشته است که حق آزادی اراضی اشغالی در نظام امنی سازمان ملل متحد آمده و کشورهای عضو این سازمان آنرا قبول دارند و لذا اختلافات موجود در قبال قانون «نظامی» جدید آذربایجان زیاد اهمیت ندارد.

آریل کوئن در مصاحبه مکتوب خود به خبرگزاری «ترند» بیان کرد: به نظر من با در نظر گیری جنگ سالهای ۱۹۸۸ الی ۱۹۹۴ (بین آذربایجان و ارمنستان)، امکان استفاده از زور برای تامین تمایت ارضی آذربایجان وجود دارد. بر اساس نظام امنی سازمان ملل، گزینه نظامی برای آذربایجان محفوظ است. لازم به ذکر است پارلمان آذربایجان در روز هشتم ژوئن ۲۰۱۰ قانون نظامی آذربایجان را تصویب کرده است.<sup>۱۰</sup>

قانون نظامی از ۷۵ بند عبارت است که مسایل زیر را در بر میگیرد؛ تهدیدات نظامی در منطقه، اشغال نظامی، تسليحات نظامی، اشغال اراضی آذربایجان از سوی ارمنستان و وظایف نیروهای مسلح آذربایجان در این قبال، استراتژی فعالیت نظامی نیروهای مسلح آذربایجان، همکاریهای بین المللی در زمینه نظامی، قراردادهای نظامی آذربایجان با کشورهای مختلف و برخی مسایل دیگر.

در این لایحه قانونی ارمنستان بعنوان یک کشور اشغالگر اعلام شده است. آثار سوء اشغال

سرزمینهای آذربایجان از سوی ارمنستان و تمامی مسایل مربوط به تهدیدات آذربایجان نیز در این لایحه منعکس شده است. بر اساس این قانون، آذربایجان می‌تواند با تطبیق زور اراضی اشغالی کشور را آزاد کند.

ادوارد نعلبندیان وزیر امور خارجه ارمنستان ادعا کرده که قانون نظامی آذربایجان با قانون اساسی آذربایجان تضاد دارد. به گفته وی، بر اساس قانون اساسی آذربایجان، تطبیق زور برای آزادی اراضی اشغالی کشور منتفی است. لکن بر اساس همین بند قانون اساسی آذربایجان (بند ۹)، مداخله نظامی آذربایجان به تمامیت ارضی کشورهای دیگر ممنوع است و این بند شامل اراضی خود آذربایجان و قره باغ کوهستانی نمی‌شود.<sup>۱۱</sup>

با این حال اگر آذربایجان برای آزادی اراضی خود اقدامی را انجام دهد، بر اساس نظامنامه سازمان ملل، این اقدام آذربایجان برای دفاع از خود خواهد بود.

اکنون جمهوری آذربایجان در شرایط مطلوبی از جهت آمادگی نظامی برای بازپس گیری اراضی اشغالی به سر می‌برد. سالهای ۱۹۹۴ تا کنون (۲۰۱۰) آذربایجان ارتش ملی خود را تقویت کرده، نیروی پلیس قدرتمندی تشکیل داده، تجهیزات و ادواء نظامی مدرن زیر نظر کارشناسان نظامی ناتو با استاندارهای اروپایی خریداری و بکار گرفته است. این کشور از سال ۲۰۰۵ که پژوهه خط لوله با کوچیهان راه اندازی شده روزانه نزدیک به یک میلیون بشکه نفت خام به بازارهای جهانی صادر می‌کند که در سایه افزایش قیمت نفت در سالهای اخیر، درآمدهای قابل توجهی جذب کرده که ارمنستان از آن بی بهره بوده است. جمعیت آذربایجان به بیش از ۸ میلیون نفر رسیده در حالی که جمعیت ارمنستان در همان حد ۳ میلیون نفر باقی مانده است. آذربایجان و ارمنستان دو روند متفاوت یکی به سوی توسعه اقتصادی و دیگری به رکود اقتصادی سیر می‌کنند. آذربایجان روز به روز قدرتمندتر می‌شود. ارمنستان به دلیل نبود درآمدهای کافی، کمبود و ضعف منابع طبیعی و رشد اندک جمعیت، ضعف زیرساختهای اقتصادی و مسایلی دیگر با بحران روبروست. مساله قره باغ و حمایت از ارمنه ساکن در آن و نبود حمایت از اعلام استقلال یک جانبه قره باغ از سوی جامعه جهانی با دشواریهای بسیاری روبروست که ناگزیر ارمنستان را به سوی یک مصالحه با آذربایجان سوق خواهد داد. برای ارمنستان راهی جز پذیرش تقاضای جامعه جهانی برای تخلیه اراضی اشغالی باقی نمی‌ماند. در واقع خود مساله اشغال سرزمینهای کشور همسایه هزینه‌های زیادی بر ملت ارمنی تحمیل کرده است، هزینه‌هایی که می‌توانست دولت را در اجرای برنامه‌های توسعه رهنمون شود.

## ■ پاورقی

- ۱- تولیدنالخلص داخلی این جمهوری از ۱۰ میلیارد دلار در سال ۲۰۰۱ به ۴۶ میلیارد دلار در سال ۲۰۰۸ رسیده است (گزارش بانک جهانی)
- ۲- روزنامه اطلاعات، ۲۰ مهر ۱۳۸۸، ۱۱۲، ۲۰۰۹، شماره ۲۴۵۹۰
- ۳- برای ترکیه مهم است که دولت اویاما بر مسئله قره باغ کوهستانی تمکر کند. «ترند نیوز»، ۸ دسامبر ۲۰۰۹، مصاحبه اختصاصی خبرگزاری «ترند نیوز» با احمد داود او غلو وزیر خارجه ترکیه در سفر وی به واشنگتن.
- ۴- [www.rusiran.com/archives/2008/16](http://www.rusiran.com/archives/2008/16)
- ۵- آمریکا خواستار حل مسالمت آمیز مناقشه قره باغ است، خبرگزاری ریانو وستی، ۱۴ مهر ۱۳۸۸
- ۶- حضور ایران در مساله قره باغ ممکن نیست، خبرگزاری ریانو وستی ۱۳۸۸/۱۰/۴
- ۷- وزارت خارجه روسیه مخالفتی با میانجیگری ایران در مسئله قره باغ ندارد، سایت خبرگزاری ریانو وستی ۱۳۸۹/۰۲/۱۱
- ۸- سایت خبری خبرگزاری رگنوم روسیه، به نقل از ایراس چهارشنبه ۱۹ مهر ۱۳۸۵
- ۹- سازمان کنفرانس اسلامی در رابطه با مناقشه قره باغ کوهستانی سه قطعنامه صادر کرد، خبرگزاری ترند، تاجیکستان، دوشنبه، ۲۹ اردیبهشت ۱۳۸۹ (۲۰۱۰/۵/۱۹)
- ۱۰- آیا آذربایجان از نیروی نظامی برای باز پس گیری قره باغ بهره خواهد گرفت، خبرگزاری ترند نیوز ۱۱/۰۶/۲۰۱۰
- ۱۱- سایت خبرگزاری ترند نیوز آذربایجان، باکو، ۲۱ خرداد ۱۳۸۹



پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی